



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

لجنة المالية

الدورة السادسة والستون بعد المائة

روما، 27-31 مارس/آذار 2017

حالة الاشتراكات المقررة والمتأخرات حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016

يمكن توجيه أي استفسارات بشأن مضمون هذه الوثيقة إلى:

السيد أيمن أبو الهيجاء

مدير شعبة الشؤون المالية وأمين الخزانة

الهاتف: +3906 5705 4676



ms513

يمكن الاطلاع على هذه الوثيقة باستخدام رمز الاستجابة السريعة (QR)،
وهذه هي مبادرة من منظمة الأغذية والزراعة للتقليل إلى أدنى حد من أثرها البيئي وتشجيع اتصالات أكثر مراعاة للبيئة.
ويمكن الاطلاع على وثائق أخرى على موقع المنظمة www.fao.org

موجز

تعرض هذه الوثيقة حالة الاشتراكات في البرنامج العادي حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016، وتبين المتحصلات من الاشتراكات الجارية والمتأخرات على النحو التالي:

- ◀ المرفق ألف - موجز عن حالة الاشتراكات في البرنامج العادي حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق باء - اشتراكات البرنامج العادي حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق جيم - الدول الأعضاء التي عليها اشتراكات متأخرة حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق دال - المتأخرات التي دُفعت بالكامل خلال السنة التقويمية 2016 حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق هاء - المتأخرات التي سُدد جزء منها خلال السنة التقويمية 2016 حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق واو - الدول الأعضاء التي لم تسدد أية مبالغ في 2016 من متأخراتها المستحقة حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق زاي - الدول الأعضاء التي قد تواجه مشاكل في حقوق التصويت حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016؛
- ◀ المرفق حاء - أنماط سداد الدول الخمس عشرة التي تدفع أكبر الاشتراكات؛
- ◀ المرفق طاء - الدول الخمس والعشرون التي تدفع أكبر الاشتراكات حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016.

والنقاط الرئيسية التي تمّ تسليط الضوء عليها هي:

- (1) حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016، بلغ عدد الدول الأعضاء التي دفعت اشتراكاتها بالكامل 124 دولة عضواً، في حين كانت 70 من الدول الأعضاء لا تزال مدينة باشتراكات مقررة جارية (بالكامل أو جزء منها) بما مجموعه 31.37 مليون دولار أمريكي و16.78 مليون يورو (المرفق ألف/المرفق باء).
- (2) بلغ معدّل التحصيل للاشتراكات المقررة الجارية 89.86 في المائة.
- (3) كانت 44 من الدول الأعضاء لا تزال مدينة بمتأخرات قدرها 19.80 مليون دولار أمريكي و5.50 مليون يورو (المرفق باء/المرفق جيم) حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 وهو ما يعادل نسبة 5.51 في المائة من الاشتراكات المقررة الجارية.
- (4) وصلت متأخرات 17 من الدول الأعضاء إلى مبالغ تعرّضها لفقدان حقها في التصويت طبقاً لأحكام المادة 3-4 من الدستور (المرفق زاي).

التوجيهات المطلوبة من لجنة المالية

- ◀ إنّ لجنة المالية مدعوة إلى أخذ العلم بالمعلومات الواردة في هذه الوثيقة.
- ◀ ستعرض على اللجنة خلال الدورة وثيقة عمل تتضمن آخر المعلومات عن حالة الاشتراكات.

المرفق ألف

موجز عن حالة الاشتراكات في البرنامج العادي²¹

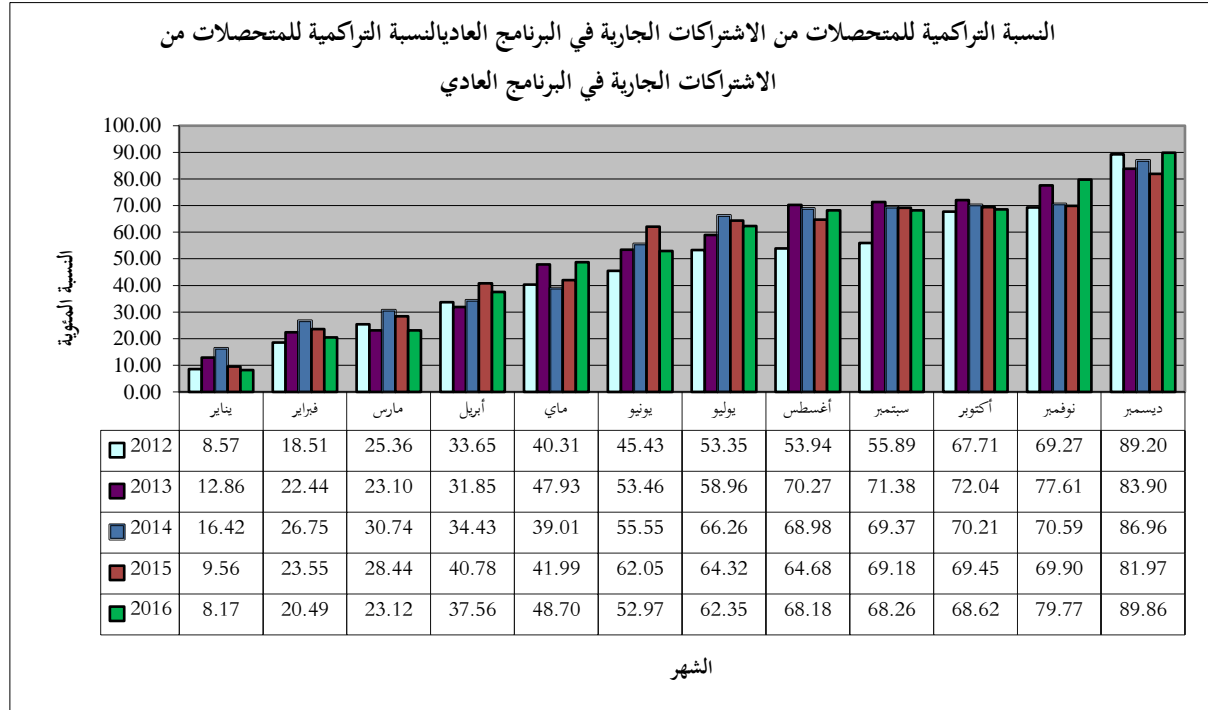
2015 (للمقارنة)	2016	العملة	
			1- المبالغ المستحقة في 1 يناير/ كانون الثاني
			الاشتراكات المقررة الجارية ³
264,024,500.00	277,276,000.00	دولار أمريكي	
190,730,500.00	192,083,000.00	يورو	
48,963,246.72	63,506,352.01	دولار أمريكي	الاشتراكات المتأخرة ⁴
27,095,401.19	37,899,273.58	يورو	
312,987,746.72	340,782,352.01	دولار أمريكي	المجموع
217,825,901.19	229,982,273.58	يورو	
			2- الاشتراكات المقررة الجارية للأعضاء الجدد
-	-	دولار أمريكي	
-	-	يورو	
			3- المتحصلات من 1 يناير/ كانون الثاني إلى 31 ديسمبر/ كانون الأول
			الاشتراكات المقررة الجارية
217,004,222.26	245,910,059.03	دولار أمريكي	
155,893,134.77	175,301,952.35	يورو	
32,596,848.49	43,708,365.47	دولار أمريكي	الاشتراكات المتأخرة
24,009,735.91	32,397,968.87	يورو	
2,480.72	3,703.78	دولار أمريكي	الأقساط المستحقة في السنوات المقبلة
-	-	يورو	
249,603,551.47	289,622,128.28	دولار أمريكي	المجموع
179,902,870.68	207,699,921.22	يورو	
			4- المبالغ المستحقة في 31 ديسمبر/ كانون الأول
			الاشتراكات المقررة الجارية
47,020,277.74	31,365,940.97	دولار أمريكي	
34,837,365.23	16,781,047.65	يورو	
16,366,398.23	19,797,986.54	دولار أمريكي	الاشتراكات المتأخرة
3,085,665.28	5,501,304.71	يورو	
63,386,675.97	51,163,927.51	دولار أمريكي	المجموع
37,923,030.51	22,282,352.36	يورو	
			5- الأقساط المستحقة في السنوات المقبلة
1,235,741.55	1,112,361.73	دولار أمريكي	
1,027.82	24,784.76	يورو	
64,622,417.52	52,276,289.24	دولار أمريكي	مجموع الاشتراكات المستحقة
37,924,058.33	22,307,137.12	يورو	

الحواشي:

- (1) يتضمن المرفق باء التفاصيل الكاملة للمتحصلات خلال الفترة من 1 يناير/ كانون الثاني 2016 إلى 31 ديسمبر/ كانون الأول 2016.
- (2) تشمل الاشتراكات المتأخرة المبالغ المستحقة الدفع حالياً بموجب خطط التسوية التي أجازها المؤتمر.
- (3) منها مبلغ 4 600 000 دولار أمريكي يتعلق بصندوق التسويات الضريبية لعام 2015 ومبلغ 4 250 000 دولار أمريكي لعام 2016.
- (4) تشمل الاشتراكات المتأخرة في 1 يناير/ كانون الثاني رصيد نهاية السنة السابقة المرحل زائداً أقساط المتأخرات المستحقة في 1 يناير/ كانون الثاني، ناقصاً أية خطط تسوية جديدة أقرها المؤتمر واشتراكات الأعضاء الجدد، حيثما ينطبق ذلك.

الاشتراكات الجارية

1- تُبيّن الإحصاءات التالية النسبة التراكمية للمتحصلات من الاشتراكات الجارية خلال السنوات الخمس الماضية.



أرقام المتحصلات هي مجموع المتحصلات بالدولار الأمريكي وبالبيورو وجميع الأرقام هي لنهاية الشهر.

2- في ما يلي حالة الاشتراكات المقررة للدول الأعضاء لعام 2016 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 مقارنة بنظيرتها في نفس التاريخ خلال السنوات الخمس السابقة:

عدد الدول الأعضاء

2011		2012		2013		2014		2015		2016		
دولار أمريكي	بيورو	دولار أمريكي	بيورو	دولار أمريكي	بيورو	دولار أمريكي	بيورو	دولار أمريكي	بيورو	دولار أمريكي	بيورو	
140	148	127	132	131	137	125	129	132	137	132	131	دفعت بالكامل
13	7	22	19	18	18	19	16	10	10	10	14	دفعت جزئيا
38	36	42	40	45	39	50	49	52	47	52	49	لم تدفع شيئا
191	191	191	191	194	194	194	194	194	194	194	194	المجموع

من بين الأرقام المذكورة أعلاه، بلغ عدد الدول الأعضاء التي قامت بدفع مستحقاتها بالدولار الأمريكي وبالبيورو بالكامل عند إعداد هذا التقرير 124 دولة.

الاشتراكات المتأخرة

3- كانت حالة الدول الأعضاء التي عليها اشتراكات متأخرة مستحقة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 على النحو التالي:

عدد الدول الأعضاء

	72	الدول التي عليها متأخرات مستحقة في 1 يناير/كانون الثاني 2016
28		دُفعت المتأخرات بالكامل (المرفق دال)
16		دفعت المتأخرات جزئياً (المرفق هاء)
28		لم تدفع شيئاً (المرفق واو)
	44	الدول التي عليها متأخرات مستحقة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 (المرفق جيم)

معلومات إضافية تتعلق بالتأخرات المستحقة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016

- بلغ مجموع التأخرات في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 ما مقداره 19 797 986.54 دولاراً أمريكياً و5 501 304.71 يورو (المرفقان باء وجيم) أي ما يعادل 5.51 في المائة من الاشتراكات المقررة الجارية.
- هناك ستّ من الدول الأعضاء تزيد متأخراتها عن مليون دولار أمريكي (تركمانستان وجمهورية إيران الإسلامية وجمهورية فنزويلا البوليفارية وكولومبيا وليبيا والولايات المتحدة الأمريكية). إضافة إلى ذلك، ما زال مبلغ 8.4 ملايين دولار أمريكي مستحقاً على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية سابقاً. ووفقاً لما درجت عليه العادة في الفاو، سيتم بحث مسألة المتأخرات المتراكمة المستحقة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية سابقاً مع الأخذ بعين الاعتبار القرار النهائي (الذي لم يصدر بعد) للأمم المتحدة بهذا الشأن (المرفق جيم).
- تعادل المتأخرات التي تتجاوز المليون دولار أمريكي 86.77 في المائة من إجمالي المتأخرات المستحقة.
- لدى سبع عشرة من الدول الأعضاء متأخرات مستحقة بمبالغ تعرّضها لفقدان حقها في التصويت وفقاً لأحكام المادة 3-4 من دستور الفاو (المرفق زاي).
- إنّ مجموع الدول الأعضاء التي عليها متأخرات مستحقة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2016 والبالغ عددها 44 دولة عضواً أقلّ من العدد المقابل في 31 ديسمبر/كانون الأول 2015 والبالغ عددها 42 دولة عضواً.